

Pozycje książkowe:

Informatyzacja bibliografii sławistycznej : materiały międzynarodowej konferencji naukowej : Warszawa, 6-7 grudnia 1994, pod red. Zofii Rudnik-Karwatowej. - Warszawa : Wydaw. Energeia, 1995. - 100 s.

Zofia Rudnik-Karwatowa, Hanna Karpińska, *Słownik słów kluczowych językoznawstwa sławistycznego*. - Warszawa : Sławistyczny Ośrodek Wydawniczy, 1999. - 109 s.

[Okładka](#) [Wstęp](#)

Zofia Rudnik-Karwatowa, Hanna Karpińska, *Słownik słów kluczowych językoznawstwa sławistycznego*. - Warszawa : Sławistyczny Ośrodek Wydawniczy, 2006 [poprawiona i uzupełniona wersja dostępna na płycie CD oraz wersja demo na stronie ispan.waw.pl/cnis/slownik_slow_kluczowych.htm].

Artykuły:

Małgorzata Kornacka, *Z praktyki komputerowego opracowywania bibliografii sławistycznej*. [In:] *II Krajowa Konferencja „Komputerowe wspomaganie badań naukowych” : II KK KOWBAN : materiały*. - Wrocław : Wrocławskie Towarzystwo Naukowe, 1995, s. 105-110.

Zofia Rudnik-Karwatowa, *Bibliograficzna baza danych i „Bibliografia językoznawstwa sławistycznego” - efekty zastosowania techniki komputerowej*. [In:] *II Krajowa Konferencja „Komputerowe wspomaganie badań naukowych” : II KK KOWBAN : materiały*. - Wrocław : Wrocławskie Towarzystwo Naukowe, 1995, s. 111-114.

Zofia Rudnik-Karwatowa, *Informatyzacja bibliografii językoznawstwa sławistycznego*. [In:] *Informatyzacja bibliografii sławistycznej : materiały międzynarodowej konferencji naukowej : Warszawa, 6-7 grudnia 1994*, pod red. Zofii Rudnik-Karwatowej. - Warszawa : Wydaw. Energeia, 1995, s. 32-39.

Zofia Rudnik-Karwatowa, *Wczoraj, dziś i jutro informacji dokumentacyjnej językoznawstwa sławistycznego*, [„Zagadnienia Informacji Naukowej”](#), 1995, nr 1-2, s. 63-67.

Zofia Rudnik-Karwatowa, *Problemy przetwarzania tekstów stosujących różne alfabety : automatyczne porządkowanie i wyszukiwanie informacji w bibliograficznej bazie danych*. [In:] *Język i technologia*, [red.] Z. Vetulani, W. Abramowicz, G. Vetulani. - Warszawa : Akademicka Oficyna Wydawnicza PLJ, 1996, s. 159-162.

Bożenna Bojar, Zofia Rudnik-Karwatowa, *Koncepcja nowoczesnego systemu informacji sławistycznej*. [In:] *Językoznawstwo : prace na XII Międzynarodowy Kongres Sławistów w Krakowie 1998* - Warszawa : Wydaw. Energeia, 1998, s. 41-47 (Z Polskich Studiów Sławistycznych; seria 9).

Zofia Rudnik-Karwatowa, *Język informacyjno-wyszukiwawczy dokumentacyjnego systemu językoznawstwa sławistycznego : doświadczenia z realizacji projektu*. [In:] *Językoznawstwo : prace na XIII Międzynarodowy Kongres Sławistów w Lublanie 2003*. - Warszawa : Komitet Słowianoznawstwa PAN, 2002, s. 207-212 (Z Polskich Studiów Sławistycznych; seria 10).

Zofia Rudnik-Karwatowa, *Słowa kluczowe - elementarne jednostki leksykalne języka informacyjno-wyszukiwawczego*. [In:] *Słowo z perspektywy językoznawcy i tłumacza*, red. nauk. Alicja Pstyga, Krystyna Szcześniak. - Gdańsk : Wydaw. Uniwersytetu Gdańskiego, 2002, s. 13-18.

Zofia Rudnik-Karwatowa, *О необходимости создания русского словаря (словника) ключевых слов по славянскому языкознанию*. [In:] *Проблемы русской лексикографии : тезисы по славянскому языкознанию : «6-ые Шмелевские чтения» 24-26 февраля 2004 г.*, ред. Л.П. Крысин. - Москва : ИРЯ РАН, 2004, с. 97-98.

Zofia Rudnik-Karwatowa, *Osiągnięcia bibliograficzne Instytutu Sławistyki PAN*. [In:] *50 lat sławistyki w Polskiej Akademii Nauk (1954-2004) : księga jubileuszowa Instytutu Sławistyki PAN*, Komitet Redakcyjny pod kierunkiem K. Handke. - Warszawa : SOW, 2004, s. 227-238. Przedruk w: „*Studia z Filologii Polskiej i Słowiańskiej*”, 2005, 40, s. 237-248.

Zofia Rudnik-Karwatowa, Zenon Mikos, Jarosław Bojar, *Nowoczesny system informacji sławistycznej : zadania, dotychczasowe wyniki i perspektywy*, „[Zagadnienia Informacji Naukowej](#)”, 2007, nr 2, s. 19-40.

Zofia Rudnik-Karwatowa, *15 lat Językowej Komisji Sławistycznej*, „Rocznik Towarzystwa Naukowego Warszawskiego”, 2008, 71, s. 100-107.

Zofia Rudnik-Karwatowa, Jakub Banasiak, Zenon Mikos, [Językowe problemy optymalizacji wyszukiwania informacji w systemie iSybislaw](#), „*Slavia Orientalis*”, 2013, R. 62, nr 4, s. 631-646.

Jakub Banasiak, *Synonyms and search synonyms in an IR system : on the basis of linguistic terminology and the iSybislaw system*, „*Studia z Filologii Polskiej i Słowiańskiej*” [online], 2014, t. 49, s. 176–187. Dostępny w: <http://dx.doi.org/10.11649/sfps.2014.017>.

Marcin Fastyn, *iSybislaw sprzymierzeńcem studentów, doktorantów oraz pracowników naukowych*, „*Adeptus : pismo humanistów*” [online], 2014, nr 4, s. 104–109. Dostępny w: <http://dx.doi.org/10.11649/a.2014.014>.

Paweł Kowalski, *Abstrakt i adnotacja jako element opisu dokumentu w bazie iSybislaw*, „*Studia z Filologii Polskiej i Słowiańskiej*” [online], 2014, t. 49, s. 88–98. Dostępny w: <http://dx.doi.org/10.11649/sfps.2014.010>.

Zenon Mikos, *Rozwój funkcjonalności systemu informacji bibliograficznej językoznawstwa sławistycznego – od SYBISLAWa do iSybislaw*, „*Studia z Filologii Polskiej i Słowiańskiej*” [online], 2014, t. 49, s. 44–58. Dostępny w: <http://dx.doi.org/10.11649/sfps.2014.007>.

Zofia Rudnik-Karwatowa, *Wielojęzyczny system informacyjno-wyszukiwawczy językoznawstwa sławistycznego iSybislaw : wyzwania, osiągnięcia i możliwości*, „*Studia z Filologii Polskiej i Słowiańskiej*” [online], 2014, t. 49, s. 28–43. Dostępny w: <http://dx.doi.org/10.11649/sfps.2014.006>.

Зоф'я Рудник-Карватова, *Упорядкування термінології для потреб інформаційно-пошукової системи iSybislaw*, „*Українська мова*”, 2016, № 3, s. 105-117.